



Conformément à l'article 87 de la Nouvelle Loi Communale, vous êtes invité(e) à assister à la réunion du Conseil communal qui aura lieu à la Maison communale, dans la salle du Conseil, le mercredi 27 janvier 2016, à 19:00.

Overeenkomstig artikel 87 van de Nieuwe Gemeentewet, wordt u uitgenodigd om de vergadering van de Gemeenteraad bij te wonen die zal plaatsvinden op het Gemeentehuis in de Raadzaal op woensdag 27 januari 2016, om 19:00.

JETTE, le 19 janvier 2016
JETTE, 19 januari 2016

Par ordonnance
In opdracht

Le Secrétaire communal,
De Gemeentesecretaris,

Le Président,
De Voorzitter,

Paul-Marie Empain

Pierre Dewaels

CONSEIL COMMUNAL DU 27 JANVIER 2016
GEMEENTERAAD VAN 27 JANUARI 2016

ORDRE DU JOUR
AGENDA

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

Affaires générales - Algemene zaken

- 1 PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE DU CONSEIL COMMUNAL DU 16 DECEMBRE 2015
PROCES-VERBAAL VAN DE GEMEENTERAADSZITTING VAN 16 DECEMBER 2015
- 2 CC - SERVICE SECRÉTARIAT - DÉMISSION DE MME CHRISTINE GALLEZ, ECHEVINE -
VÉRIFICATION DES POUVOIRS DU SUPPLÉANT - PRESTATION DE SERMENT -
INSTALLATION DE M CHRISTOPHE DEMOL COMME CONSEILLER COMMUNAL

GR - DIENST SECRETARIAAT - ONTSLAG VAN MW CHRISTINE GALLEZ, SCHEPEN -
NAZICHT VAN DE GELOOFSBRIEVEN VAN DE OPVOLGER - EEDAFLEGGING -
INSTALLATIE VAN DHR CHRISTOPHE DEMOL ALS GEMEENTERAADSLID

5 annexes / 5 bijlagen
- 3 CC - SERVICE SECRÉTARIAT - DÉMISSION DE MME Hafida DRAOUI, MEMBRE DU CONSEIL
COMMUNAL - VÉRIFICATION DES POUVOIRS DE LA SUPPLÉANTE - PRESTATION DE
SERMENT - INSTALLATION DE MME CHERIFI Ghezala

GR - DIENST SECRETARIAAT - ONTSLAG VAN MW Hafida DRAOUI, LID VAN DE GEMEENTERAAD - NAZICHT VAN DE GELOOFSBRIEVEN VAN DE OPVOLGSTER - EEDAFLEGGING - INSTALLATIE VAN MW CHERIFI Ghezala

5 annexes / 5 bijlagen

- 4 CC - SERVICE SECRETARIAT - ELECTION, PRESTATION DE SERMENT ET INSTALLATION D'UN ECHEVIN

GR - DIENST SECRETARIAAT - VERKIEZING, BEËDIGING EN AANSTELLING VAN EEN SCHEPEN

6 annexes / 6 bijlagen

- 5 CC - SERVICE SECRETARIAT - RAPPORT ANNUEL 2014-2015

GR - DIENST SECRETARIAAT - JAARVERSLAG 2014-2015

2 annexes / 2 bijlagen

- 6 CC - SERVICE SECRETARIAT - MARCHES PUBLICS - DECISIONS PRISES PAR LE COLLEGE EN VERTU DES ARTICLES 234, 234bis ET 236 DE LA NOUVELLE LOI COMMUNALE - INFORMATION AU CONSEIL COMMUNAL

GR - DIENST SECRETARIAAT - OVERHEIDSOPDRACHTEN - BESLISSINGEN GENOMEN DOOR HET COLLEGE IN TOEPASSING VAN DE ARTIKELS 234, 234bis EN 236 VAN DE NIEUWE GEMEENTEWET - KENNISGEVING AAN DE GEMEENTERAAD

14 annexes / 14 bijlagen

- 7 CC - SERVICE JURIDIQUE - MEDIATEUR "SANCTIONS ADMINISTRATIVES COMMUNALES" - CONVENTION INTERCOMMUNALE INTITULEE "CONVENTION DE COLLABORATION ENTRE LES ADMINISTRATIONS COMMUNALES DE BERCHEM-SAINTE-AGATHE, GANSHOREN, JETTE, KOEKELBERG ET MOLENBEEK-SAINT-JEAN CONCERNANT LA MEDIATION PREVUE PAR L'ARRETE ROYAL DU 28 JANVIER 2014 SUR LA MEDIATION DANS LE CADRE DES SANCTIONS ADMINISTRATIVES COMMUNALES" - APPROBATION

GR - JURIDISCHE DIENST - BEMIDDELAAR "GEMEENTELIJKE ADMINISTRATIEVE SANCTIES" - INTERGEMEENTELIJKE OVEREENKOMST MET ALS ONDERWERP "SAMENWERKINGSOVEREENKOMST TUSSEN DE GEMEENTEN SINT-AGATHA-BERCHEM, GANSHOREN, JETTE, KOEKELBERG EN SINT-JANS-MOLENBEEK VOOR DE BEMIDDELING VOORZIEN DOOR HET KONINKLIJK BESLUIT VAN 28 JANUARI 2014 BETREFFENDE DE BEMIDDELING IN HET KADER VAN DE GEMEENTELIJKE ADMINISTRATIEVE SANCTIES" - GOEDKEURING

4 annexes / 4 bijlagen

Service GEFICO - Dienst FIBEBO

- 8 CC - SERVICE GE.FI.CO. - BUDGET COMMUNAL 2016 - APPROBATION

GR - DIENST FI.BE.BO. - GEMEENTELIJKE BEGROTING OVER HET DIENSTJAAR 2016 -

GOEDKEURING

2 annexes / 2 bijlagen

- 9 CC - SERVICE GEFICO - BUDGET 2016 SOUS FORME SEC 95 - APPROBATION
GR - DIENST F.BEBO - BEGROTING 2016 ONDER ESR 95 VORM - GOEDKEURING
- 10 CC - SERVICE GE.FI.CO - RECOUVREMENT DES REDEVANCES DE STATIONNEMENT
GR - DIENST FI.BE.BO - INVORDERING VAN DE PARKEERRETRIBUTIE
2 annexes / 2 bijlagen
- 11 CC - SERVICE GE.FI.CO. - FINANCEMENT DU SERVICE EXTRAORDINAIRE 2016 - DEMANDES D'EMPRUNTS AUPRES DU FONDS REGIONAL BRUXELLOIS DE REFINANCEMENT DES TRESORERIES COMMUNALES
GR - DIENST FI.BE.BO. - FINANCIËRING VAN DE BUITENGEWONE DIENST VAN 2016 - AANVRAAG VAN LENINGEN BIJ HET BRUSSELS GEWESTELIJK HERFINANCIERINGSFONDS VAN DE GEMEENTELIJKE THESAURIEËN
- 12 CC - SERVICE GEFICO - CAISSE COMMUNALE - PROCES-VERBAL AU 31/12/2015 - NOTIFICATION
GR - DIENST FIBEBO - GEMEENTEKAS - PROCES-VERBAAL OP 31/12/2015 - KENNISGEVING
- 13 CC - SERVICE GEFICO - ARTICLE 242bis DE LA NOUVELLE LOI COMMUNALE – PLAN TRIENNAL 2016-2018 - APPROBATION
GR - DIENST FIBEBO - ARTIKEL 242bis VAN DE NIEUWE GEMEENTEWET - DRIEJAARLIJKS PLAN 2016-2018 - GOEDKEURING
4 annexes / 4 bijlagen

Patrimoine communal - Gemeentelijk patrimonium

- 14 CC - SERVICE PATRIMOINE COMMUNAL – MARCHÉS SUBSIDIÉS URE – ENGAGEMENTS SUR L'HONNEUR
GR - DIENST GEMEENTELIJK PATRIMONIUM - GESUBSIDIEERDE OPDRACHTEN URE - BELOFTEN OP EREWOORD

Division Action urbaine - Afdeling Stadsactie

- 15 CC - SERVICE PREVENTION - PLAN LOCAL DE PREVENTION ET DE PROXIMITE AVEC LE GOUVERNEMENT DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE - APPROBATION DU CONTRAT 2015

GR - DIENST PREVENTIE - PLAATSELIJK PREVENTIE EN BUURTPLAN MET DE BRUSSELSE HOOFDSTELIJKE REGERING - GOEDKEURING VAN HET CONTRACT 2015

3 annexes / 3 bijlagen

- 16 CC - SERVICE SPORTS - INFRASTRUCTURES SPORTIVES - TENNIS ET MINIGOLF - REDEVANCES D'OCCUPATION - MODIFICATIONS

GR - DIENST SPORT - SPORTINFRASTRUCTUREN - TENNIS EN MINIGOLF - BEZETTINGSBIJDRAGEN - WIJZIGINGEN

3 annexes / 3 bijlagen

Expert personnel/Budget - Personeel/Budget

- 17 CC – EXPERT PERSONNEL /BUDGET – STATUT ADMINISTRATIF DU PERSONNEL COMMUNAL – MISE EN PLACE DU NOUVEL ORGANIGRAMME DES SERVICES COMMUNAUX – PREMIÈRE PHASE – MODIFICATION N°34

GR – PERSONEEL- EN BEGROTINGDESKUNDIGE – ADMINISTRATIEF STATUUT VAN HET GEMEENTEPERSONEEL – OPRICHTING VAN HET NIEUWE ORGANIGRAM VAN DE GEMEENTEDIENSTEN – EERSTE STAP – WIJZIGING NR. 34

1 annexe / 1 bijlage

- 18 CC - EXPERT PERSONNEL / BUDGET - PERSONNEL COMMUNAL – PRIME A LA VIE CHERE POUR L'ANNEE 2015 AU PERSONNEL DOMICILIE EN REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

GR - PERSONEEL- EN BEGROTINGSDESKUNDIGE - GEMEENTEPERSONEEL – LEVENSDUURTEPREMIE VOOR HET JAAR 2015 IN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST WONENDE PERSONEEL

5 annexes / 5 bijlagen

Démographie - Demografie

- 19 CC - SERVICE DEMOGRAPHIE - REGLEMENT-TAXE SUR LA DELIVRANCE DE DOCUMENTS ADMINISTRATIFS

GR - DIENST DEMOGRAFIE - BELASTINGSREGLEMENT OP DE AFLEVERING VAN ADMINISTRATIEVE DOCUMENTEN

1 annexe / 1 bijlage

Gestion du Territoire - Grondgebiedbeheer

- 20 CC - SERVICE GESTION DU TERRITOIRE – AVANT-PROJET D'ORDONNANCE REFORMANT LE CODE BRUXELLOIS DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE ET L'ORDONNANCE DU 5 JUIN 1997 RELATIVE AUX PERMIS D'ENVIRONNEMENT ET MODIFIANT CERTAINES LÉGISLATIONS CONNEXES

GR - DIENST BEHEER VAN HET GROND GEBIED – VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE
TOT HERVORMING VAN HET BRUSSELS WETBOEK VAN RUIMTELIJKE ORDENING EN VAN
DE ORDONNANTIE VAN 5 JUNI 1997 BETREFFENDE DE MILIEUVERGUNNINGEN EN TOT
WIJZIGING VAN AANVERWANTE WETGEVINGEN